

Distr.: General  
25 June 2018  
Arabic  
Original: English



## رسالة مؤرخة ٢٥ حزيران/يونيه ٢٠١٨ موجهة إلى الأمين العام من رئيس مجلس الأمن

أحيل إليكم، بصفتي رئيس مجلس الأمن، رسالة مؤرخة ١٨ حزيران/يونيه ٢٠١٨ موجهة من رئيس الفريق العامل المعني بالأطفال والنزاع المسلح المنشأ عملاً بقرار مجلس الأمن ١٦١٢ (٢٠٠٥)، أعدت استناداً إلى الاستنتاجات التي اعتمدها الفريق العامل في ٤ أيار/مايو ٢٠١٨ (انظر المرفق). (S/AC.51/2018/1/Rev.1)

(توقيع) فاسيلي نيسينزيا  
رئيس مجلس الأمن



## رسالة مؤرخة ١٨ حزيران/يونيه ٢٠١٨ موجهة إلى الأمين العام من رئيس الفريق العامل المعني بالأطفال والنزاع المسلح

بحث الفريق العامل المعني بالأطفال والنزاع المسلح، في جلسته السبعين المعقودة في ١٢ آذار/مارس ٢٠١٨، تقرير الأمين العام الثاني عن الأطفال والنزاع المسلح في مالي (S/2018/136)، الذي يغطي الفترة من كانون الثاني/يناير ٢٠١٤ إلى حزيران/يونيه ٢٠١٧. وفي الجلسة الحادية والسبعين المعقودة في ٤ أيار/مايو ٢٠١٨، اعتمد الفريق العامل استنتاجاته بشأن الأطفال والنزاع المسلح في مالي (S/AC.51/2018/1/Rev.1).

وفي سياق متابعة توصيات الفريق العامل، وrehناً بأحكام القانون الدولي الساري وقرارات مجلس الأمن ذات الصلة، بما في ذلك القرارات ١٦١٢ (٢٠٠٥) و ١٨٨٢ (٢٠٠٩) و ١٩٩٨ (٢٠١١) و ٢٠٦٨ (٢٠١٢) و ٢١٤٣ (٢٠١٤) و ٢٢٢٥ (٢٠١٥)، وتمشياً معها، عُهد إليّ، بصفتي رئيس الفريق العامل، بما يلي:

(أ) أن أطلب إليكم أن تواصلوا كفالة فعالية آلية الرصد والإبلاغ بشأن الأطفال والنزاع المسلح في مالي، وأن تبقوا على عنصر حماية الطفل في بعثة الأمم المتحدة المتكاملة المتعددة الأبعاد لتحقيق الاستقرار في مالي، بطرق منها إيفاد مستشارين في مجال حماية الطفل إلى جميع أنحاء مناطق عمليات البعثة والإشارة إلى أن مهامهم الرئيسية تشمل جملة أمور منها رصد الانتهاكات والتجاوزات المرتكبة ضد الأطفال والإبلاغ عنها، وتعميم مراعاة حماية الأطفال في البعثة، وتدريب موظفي البعثة، وإجراء حوار بشأن خطط العمل؛

(ب) أن أطلب إليكم أيضاً كفالة أن تعزز البعثة ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة جهودهما للقيام، تمشياً مع ولاية كل منهما، بمواصلة دعم سلطات مالي في تعميم مراعاة الاحتياجات الخاصة للأطفال المتضررين من النزاع المسلح وحماية حقوقهم في جميع برامج نزع السلاح والتسريح وإعادة الإدماج وإصلاح قطاع الأمن، وفي إنشاء آلية مشتركة لاستعراض حالات الأطفال المحتجزين بتهم تتصل بالنزاع المسلح وارتباطهم بجماعات مسلحة، وفي فحص سجلات أفراد قوات الأمن والدفاع المالية وتقدير سنهم، وفي وضع إجراءات للتجنيد وتدابير لتقدير السن من أجل منع تجنيد القصر؛

(ج) أن أطلب إليكم كذلك كفالة أن تواصل فرقة العمل القطرية للرصد والإبلاغ التابعة للأمم المتحدة أنشطتها في مجال الدعوة إلى تسريح وإعادة إدماج الأطفال المرتبطين بجماعات وقوات مسلحة والأطفال المحتجزين بتهم تتصل بارتباطهم بجماعات مسلحة، وأن تعطي الأولوية للجهود التي تبذلها من أجل التواصل مع الجماعات المسلحة غير التابعة للدولة بهدف وضع خطط عمل لوقف ممارسات تجنيد الأطفال واستخدامهم التي تشكّل انتهاكاً للقانون الدولي الساري، فضلاً عن أعمال الاغتصاب والعنف الجنسي، والتصدي للانتهاكات والتجاوزات الأخرى المرتكبة ضد الأطفال في مالي.

(توقيع) أولوف سكوغ

رئيس

الفريق العامل المعني بالأطفال

والنزاع المسلح